



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŚWIĘTOKRZYSKIEGO

Kielce, dnia 1 września 2022 r.

Poz. 2927

UCHWAŁA NR LXIII/490/2022 RADY MIEJSKIEJ W KAZIMIERZY WIELKIEJ

z dnia 25 sierpnia 2022 r.

w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka, warunków i zasad korzystania z tych przystanków oraz ustaleniu stawek opłat za korzystanie z tych przystanków

Na podstawie art. 7 ust. 1 pkt. 4, art. 18 ust. 2 pkt. 15, art. 40 ust. 1 i 2 pkt. 4, art. 41 ust. 1 i art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2022 r., poz. 559 z t.j.) oraz art. 15 ust. 2 i art. 16 ust. 1 i ust. 4-7 ustawy z dnia 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym (Dz. U. z 2022 r., poz. 1343 t.j.) uchwala się, co następuje:

§ 1. Określa się przystanki komunikacyjne na terenie Gminy Kazimierza Wielka, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka zgodnie z wykazem stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej uchwały oraz załącznikiem graficznym nr 2.

§ 2. Określa się warunki i zasady korzystania z przystanków komunikacyjnych na terenie Gminy Kazimierza Wielka w treści stanowiącej załącznik nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 3. 1. Korzystanie z przystanków komunikacyjnych jest odpłatne.

2. Ustala się stawki opłat za korzystanie przez operatorów i przewoźników z przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka, w wysokości:

- 1) 0,05 zł za jedno zatrzymanie na przystankach komunikacyjnych środka transportu o dopuszczalnej ilości pasażerów powyżej 22 osób;
- 2) 0,04 zł za jedno zatrzymanie na przystankach komunikacyjnych środka transportu o dopuszczalnej ilości pasażerów do 22 osób włącznie;

3. Pozyskane środki finansowe z w/w opłat zostaną przeznaczone na modernizację oraz utrzymanie przystanków komunikacyjnych w należytym porządku.

§ 4. Traci moc Uchwała Nr LXII/450/2018 Rady Miejskiej w Kazimierzy Wielkiej z dnia 27 marca 2018 r. w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych na terenie Gminy Kazimierza Wielka, warunków i zasad korzystania z tych przystanków oraz ustaleniu stawki opłaty za korzystanie z tych przystanków.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Świętokrzyskiego.

Przewodniczący Rady
Miejskiej

Wacław Piwudzki

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr LXIII/490/2022

Rady Miejskiej W Kazimierzy Wielkiej

z dnia 25 sierpnia 2022 r.

Wykaz przystanków komunikacyjnych na terenie gminy
Kazimierza Wielka

Lp.	Nazwa Przystanku
1	BORONICE / 1234 (remiza) / 01
2	BORONICE / 1234 (remiza) / 02
3	BORONICE / 1237 / 01
4	BORONICE / 1237 / 02
5	BORONICE / 776 (las) / 01
6	BORONICE / 776 / 02
7	BORONICE / 776 / 03
8	BORONICE / 776 / 04
9	BORONICE / dg / 01
10	BORONICE / dg / 02
11	BRONISZÓW / 776 / 01
12	BRONISZÓW / 776 (las) / 02
13	BRONISZÓW / 776 / 03
14	BRONISZÓW / 776 / 04
15	CHRUSZCZYNA MAŁA / 1240 / 01
16	CHRUSZCZYNA MAŁA / 1240 / 02
17	CHRUSZCZYNA WIELKA / 1232 / 01
18	CHRUSZCZYNA WIELKA / 1232 (skrz. dg) / 02
19	CHRUSZCZYNA WIELKA / 1232 (figurka) / 03
20	CHRUSZCZYNA WIELKA / 1232 (figurka) / 04
21	CŁO / 1236 / 01
22	CŁO / 1236 / 02
23	CŁO / 1248 / 01
24	CŁO / 1248 / 02
25	CŁO / 1248 / 03
26	CŁO / 1248 / 04
27	CUDZYNOWICE / 768 / 01
28	CUDZYNOWICE / 768 / 02
29	CUDZYNOWICE / 768 / 03
30	CUDZYNOWICE / 768 / 04
31	DALECHOWICE / 1240 (skrz. dg) / 01
32	DALECHOWICE / 1240 (skrz. dg) / 02

33	DALECHOWICE / 329001 (remiza) / 01
34	DALECHOWICE / 329001 (remiza) / 02
35	DALECHOWICE / 329002 (tartak) / 01
36	DALECHOWICE / 329002 (tartak) / 02
37	DALECHOWICE / 329002 / 03
38	DALECHOWICE / 329002 (las) / 04
39	DONATKOWICE / 1233 / 01
40	DONATKOWICE / 1233 / 02
41	DONATKOWICE / 1241 / 01
42	DONATKOWICE / 1241 / 02
43	DONATKOWICE / 1241 / 03
44	DONATKOWICE / 1241 / 04
45	DONATKOWICE / 1241 / 05
46	DONATKOWICE / 1241 / 06
47	DONOSY / 776 / 01
48	DONOSY / 776 (staw) / 02
49	DONOSY / 776 / 03
50	DONOSY / 776 / 04
51	GABUŁTÓW / 1236 / 01
52	GABUŁTÓW / 1236 / 02
53	GABUŁTÓW / 776 / 01
54	GABUŁTÓW / 776 / 02
55	GABUŁTÓW / 776 / 03
56	GABUŁTÓW / 776 (remiza) / 04
57	GLUCHÓW / 1211 / 01
58	GLUCHÓW / 1211 / 02
59	GLUCHÓW / 1211 / 03
60	GLUCHÓW / 1211 / 04
61	GLUCHÓW / 1211 / 05
62	GLUCHÓW / 1211 / 06
63	GORZKÓW / 1233 (szkoła) / 01
64	GORZKÓW / 1233 (szkoła) / 02
65	GORZKÓW / 1243 / 01
66	GORZKÓW / 1243 / 02
67	GORZKÓW / 1243 / 03
68	GORZKÓW / 1243 / 04
69	GÓRY SIERADZKIE / 1239 / 01
70	GÓRY SIERADZKIE / 1239 / 02
71	GÓRY SIERADZKIE / 1239 (remiza) / 03
72	GÓRY SIERADZKIE / 1239 (remiza) / 04

73	GUNÓW-KOLONIA / 1215 / 01
74	GUNÓW-KOLONIA / 1215 / 02
75	GUNÓW-KOLONIA / 1245 / 01
76	GUNÓW-KOLONIA / 1245 / 02
77	GUNÓW-WILKÓW / 1245 (skrz. dg) / 01
78	GUNÓW-WILKÓW / 1245 / 02
79	GUNÓW-WILKÓW / 1245 / 03
80	GUNÓW-WILKÓW / 1245 / 04
81	GUNÓW-WILKÓW / 1245 / 05
82	GUNÓW-WILKÓW / 1245 / 06
83	GUNÓW-WILKÓW / 329034 / 01
84	HOŁDOWIEC / 1238 (sklep) / 01
85	HOŁDOWIEC / 1238 (sklep) / 02
86	HOŁDOWIEC / 1238 / 03
87	HOŁDOWIEC / 1238 / 04
88	JAKUSZOWICE / 1238 / 01
89	JAKUSZOWICE / 1238 / 02
90	JAKUSZOWICE / 776 / 01
91	JAKUSZOWICE / 776 / 02
92	KAMIEŃCZYCE / 776 / 01
93	KAMIEŃCZYCE / 776 / 02
94	KAMYSZÓW / 1231 / 01
95	KAMYSZÓW / 1231 / 02
96	KAMYSZÓW / 1231 / 03
97	KAMYSZÓW / 1231 / 04
98	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 / 01
99	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 (sklep) / 02
100	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 (sklep) / 03
101	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 / 04
102	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 / 05
103	KAZIMIERZA MAŁA / 1248 / 06
104	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Armii Krajowej (dworzec PKS) / 01
105	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Kolejowa / 01
106	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Kolejowa / 02
107	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Koszycka (cmentarz) / 01
108	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Koszycka (cmentarz) / 02
109	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Okrężna (Rynek) / 01
110	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Okrężna (szkoła) / 02
111	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Partyzantów / 01
112	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Partyzantów / 02

113	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Piłsudskiego / 01
114	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Piłsudskiego / 02
115	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Sienkiewicza (cmentarz) / 01
116	KAZIMIERZA WIELKA / ul. Sienkiewicza (cmentarz) / 02
117	KAZIMIERZA WIELKA / ul. T. Kościuszki (basen) / 01
118	KRZYSZKOWICE / 1240 / 01
119	KRZYSZKOWICE / 1240 / 02
120	KRZYSZKOWICE / 1240 / 03
121	KRZYSZKOWICE / 1240 / 04
122	KRZYSZKOWICE / 1241 / 01
123	KRZYSZKOWICE / 1241 / 02
124	KRZYSZKOWICE / 1243 / 01
125	KRZYSZKOWICE / 1243 / 02
126	KRZYSZKOWICE / 1243 (remiza) / 03
127	KRZYSZKOWICE / 1243 (remiza) / 04
128	KRZYSZKOWICE / 329157 / 01
129	KRZYSZKOWICE / 329157 / 02
130	KRZYSZKOWICE / 329158 / 01
131	KRZYSZKOWICE / 329158 / 02
132	LEKSZYCE / 1234 / 01
133	LEKSZYCE / 1234 / 02
134	ŁĘKAWA / 1232 (skrz.) / 01
135	ŁĘKAWA / 1232 (skrz.) / 02
136	ŁĘKAWA / 1232 (sklep) / 03
137	ŁĘKAWA / 1232 (sklep) / 04
138	ŁĘKAWA / 1232 (staw) / 05
139	ŁĘKAWA / 1232 (staw) / 06
140	ŁĘKAWA / 1242 / 01
141	ŁĘKAWA / 1242 / 02
142	ŁYCZAKÓW / 1233 / 01
143	ŁYCZAKÓW / 1233 / 02
144	ŁYCZAKÓW / 1233 / 03
145	ŁYCZAKÓW / 1233 (sklep) / 04
146	MARCINKOWICE / 1232 / 01
147	MARCINKOWICE / 1232 / 02
148	MARCINKOWICE / 1232 (Budynek Nafty) / 03
149	MARCINKOWICE / 1232 (Budynek Nafty) / 04
150	MARCINKOWICE / 329003 / 01
151	MARCINKOWICE / 329003 / 02
152	NAGÓRZANKI / 1236 / 01

153	NAGÓRZANKI / 1236 / 02
154	ODONÓW / 1232 (Ceramika Budowlana) / 01
155	ODONÓW / 1232 (Ceramika Budowlana) / 02
156	ODONÓW / 1233 (szkoła) / 01
157	ODONÓW / 1233 (szkoła) / 02
158	PAŚMIECHY / 1240 / 01
159	PAŚMIECHY / 1240 / 03
160	PAŚMIECHY / 1240 / 04
161	PAŚMIECHY / dg / 01
162	PAŚMIECHY / dg / 02
163	PAŚMIECHY / dg / 03
164	PAŚMIECHY / dg / 04
165	PLECHÓW / 1233 (skrz.) / 01
166	PLECHÓW / 1233 (skrz.) / 02
167	PLECHÓW / 329009 / 01
168	PLECHÓW / 329009 / 02
169	PLECHÓW / 329009 / 03
170	PLECHÓW / 329009 / 04
171	PLECHÓW / 329019 / 01
172	PLECHÓW / 329019 / 02
173	PLECHÓW / 329019 / 03
174	PLECHÓW / 329019 / 04
175	PLECHÓWKA / 1233 (skrz. dg) / 01
176	PLECHÓWKA / 1236 (skrz. dg) / 02
177	PLECHÓWKA / 1236 (skrz.) / 03
178	PLECHÓWKA / 1236 / 04
179	PODOLANY / 768 / 01
180	PODOLANY / 768 / 02
181	PODOLANY / 768 / 03
182	PODOLANY / 768 / 04
183	SIERADZICE / 1234 / 01
184	SIERADZICE / 1234 / 02
185	SIERADZICE / 1234 / 03
186	SIERADZICE / 1234 (dawny hotel Robotniczy) / 04
187	SIERADZICE / 1239 (skrz. szkoła) / 01
188	SIERADZICE / 1239 (skrz. szkoła) / 02
189	SKORCZÓW / 1240 / 02
190	SKORCZÓW / 776 / 01
191	SKORCZÓW / 776 / 02
192	SKORCZÓW / 776 (kościół) / 03

193	SKORCZÓW / 776 (remiza) / 04
194	SKORCZÓW / 776 / 05
195	SKORCZÓW / 776 / 06
196	SŁONOWICE / 1220 (sklep) / 01
197	SŁONOWICE / 1220 (sklep) / 02
198	SŁONOWICE / 1220 / 03
199	SŁONOWICE / 1220 / 04
200	SŁONOWICE / 1220 / 05
201	SŁONOWICE / 1220 / 06
202	SŁONOWICE / 1230 / 01
203	SŁONOWICE / 1230 / 02
204	STRADLICE / 768 (stara mleczarnia) / 01
205	STRADLICE / 768 (stara mleczarnia) / 02
206	STRADLICE / 768 (świątlica wiejska) / 03
207	STRADLICE / 768 (świątlica wiejska) / 04
208	WIELGUS / 1232 (szkoła) / 01
209	WIELGUS / 1232 (szkoła) / 02
210	WIELGUS / 1232 (skrz.) / 03
211	WIELGUS / 1232 (skrz.) / 04
212	WIELGUS / 1240 / 01
213	WIELGUS / 1240 / 02
214	WIELGUS / 1240 / 03
215	WIELGUS / 1240 / 04
216	WOJCIECHÓW / 768 / 01
217	WOJCIECHÓW / 768 / 02
218	WOJCIECHÓW / 768 / 03
219	WOJCIECHÓW / 768 / 04
220	WOJSŁAWICE / 1241 / 01
221	WOJSŁAWICE / 1241 / 02
222	WOJSŁAWICE / 1241 / 03
223	WOJSŁAWICE / 1241 / 04
224	WOJSŁAWICE / 329012 (gr. woj.) / 01
225	WOJSŁAWICE / 329012 (gr. woj.) / 02
226	ZAGÓRZYCE / 1236 (staw) / 01
227	ZAGÓRZYCE / 1236 / 02
228	ZIĘBLICE / 1225 / 02
229	ZIĘBLICE / 1244 / 01
230	ZIĘBLICE / 1244 (świątlica wiejska) / 02
231	ZIĘBLICE / 1244 / 03
232	ZYSŁAWICE / 329014 / 01

233	ZYSŁAWICE / 329014 / 02
234	ZYSŁAWICE / 329014 / 03
235	ZYSŁAWICE / 329014 / 04

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr LXIII/490/2022
Rady Miejskiej W Kazimierzy Wielkiej
z dnia 25 sierpnia 2022 r.

The map displays the administrative boundaries of Gmina Kazimierz Wielki, outlined in a thick red dashed line. The central area is labeled 'KAZIMIERZA WIELKA' in large, bold, black capital letters. Below this, a yellow rectangular box contains the text 'GMINA KAZIMIERZA WIELKA' in bold, black capital letters. The map is densely populated with numbered black dots, ranging from 1 to 235, representing various points of interest or locations. These dots are distributed across the entire area, with higher concentrations in the central and eastern parts. The map also shows various geographical features, including rivers (blue lines), roads (yellow lines), and smaller settlements (black text labels). Notable settlements include Kamyszów, Broniszów, Cudzynowice, Budzyna, Sieradzkie, and Lekszyce. The map is oriented with North at the top.

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr LXIII/490/2022

Rady Miejskiej W Kazimierzy Wielkiej

z dnia 25 sierpnia 2022 r.

WARUNKI I ZASADY KORZYSTANIA Z PRZYSTANKÓW KOMUNIKACYJNYCH NA TERENIE GMINY KAZIMIERZA WIELKA

§ 1. 1. Z przystanków komunikacyjnych na terenie Gminy Kazimierza Wielka, które stanowią własność Gminy Kazimierza Wielka lub są przez nią zarządzane, zwane dalej „przystankami” przewoźnicy mogą korzystać zgodnie z niniejszymi warunkami i zasadami.

I. Warunki korzystania z przystanków komunikacyjnych

§ 2. 1. Udostępnienie operatorom lub przewoźnikom przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka następuje na podstawie uzgodnienia zasad korzystania z przystanków.

2. Uzgodnienie, o którym mowa w ust. 1, wydawane jest na pisemny wniosek operatora lub przewoźnika.

3. Do wniosku, o którym mowa w ust. 2 należy dołączyć:

- 1) aktualny odpis z rejestru przedsiębiorców albo z ewidencji działalności gospodarczej,
- 2) proponowany rozkład jazdy,
- 3) schemat połączeń komunikacyjnych z zaznaczoną linią komunikacyjną i przystankami komunikacyjnymi, z których zamierza korzystać,
- 4) wykaz przystanków komunikacyjnych, z których zamierza korzystać, sporządzony na podstawie załącznika nr 1 do uchwały,
- 5) kserokopię dokumentów potwierdzających posiadanie uprawnień do prowadzenia działalności z zakresie przewozu osób,
- 6) wykaz pojazdów, którymi przewoźnik lub operator zamierza wykonywać przewozy z podaniem dopuszczalnej ilości pasażerów oraz numerów rejestracyjnych.

4. Gmina Kazimierza Wielka wydaje uzgodnienie w formie pisemnej. Okres ważności uzgodnienia wynosi 12 miesięcy.

II. Zasady korzystania z przystanków komunikacyjnych

§ 3. 1. Korzystanie z przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka jest odpłatne.

2. Stawki opłat za jedno zatrzymanie środka transportu określa Rada Miejska w Kazimierzy Wielkiej.

3. Ilość zatrzymań na przystanku i dworcu ustalana jest na podstawie rozkładu jazdy stanowiącym załącznik do zezwolenia, o którym mowa w art. 22 ust. 1 pkt. 1 ustawy o transporcie drogowym, zaświadczenia lub potwierdzenia zgłoszenia przewozów, o którym mowa w art. 28 ust. 3 i art. 30 ust. 3 pkt. 1 ustawy z dnia 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym.

4. Opłata za korzystanie z przystanków jest pobierana przez Gminę Kazimierza Wielka na podstawie noty księgowej wystawianej w cyklu kwartalnym, najpóźniej do 10 dnia po zakończeniu okresu rozliczeniowego (kwartału) i stanowi iloczyn ilości zatrzymań w ciągu danego kwartału oraz stawki opłaty jednostkowej za zatrzymanie na przystanku, określonej w § 3 pkt 2.

5. W przypadku zmiany wykonywania kursów w danym kwartale Przewoźnik lub operator zobowiązany jest niezwłocznie przedstawić pisemne oświadczenia o taborze i ilości zatrzymań na przystankach komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Kazimierza Wielka celu obliczenia opłaty za korzystanie z przystanków. Przesłanie oświadczenia w terminie późniejszym tj. po 10 dniu od zakończenia okresu rozliczeniowego, będzie uwzględnione w kolejnym kwartale.

§ 4. 1. Operatorzy i przewoźnicy zobowiązani są do:

- 1) zatrzymywania pojazdu na początku zatoki przystankowej, a w przypadku jej braku w taki sposób, aby nie ograniczać przepustowości i nie blokować przystanku dla innych użytkowników,
- 2) podjeżdżania jak najbliżej krawężnika celem umożliwienia wsiadania osobom starszym i niepełnosprawnym,
- 3) terminowego regulowania opłat,
- 4) informowania zarządzającego o zmianach rozkładu jazdy oraz ilości przystanków, z których korzysta.

2. Operatorzy i przewoźnicy korzystający z przystanków mają prawo zatrzymywać na nich swoje pojazdy wyłącznie w celu umożliwienia pasażerom wsiadania i wysiadania.

3. Zabrania się postoju na przystanku ponad czas potrzebny do obsługi pasażerów.

§ 5. 1. Zatrzymywanie się na przystankach powinno odbywać się zgodnie z aktualnym rozkładem jazdy.

2. Przewoźnik zobowiązany jest do wywieszania aktualnych rozkładów jazdy na wszystkich wymienionych w rozkładzie jazdy przystankach.

3. Ewentualne wywieszenie innych informacji dla pasażerów musi być uzgodnione z Gminą Kazimierza Wielka.

4. Zabrania się ustawienia dodatkowych słupków w celu rozwieszania rozkładów jazdy.

5. Rozkład jazdy może być umieszczony wyłącznie w miejscach do tego przeznaczonych.

§ 6. 1. Organizator publicznego transportu zbiorowego zastrzega sobie prawo likwidacji bądź zmiany lokalizacji przystanku komunikacyjnego.

2. W okresie czasowego zawieszenia funkcjonowania przystanku komunikacyjnego przewoźnik i operator ma prawo do korzystania z przystanków zamiennych.

§ 7. 1. Uzgodnienie zasad korzystania z przystanków komunikacyjnych może zostać cofnięte w przypadkach:

- 1) nieprzestrzegania przez przewoźnika rozkładu jazdy, co powoduje utrudnienia w korzystaniu z przystanków przez innych przewoźników,
- 2) nieuiszczeniu opłaty za korzystanie z przystanków komunikacyjnych przez dwa kolejne okresy płatnicze,
- 3) wygaśnięcia lub cofnięcia uprawnień do prowadzenia działalności w zakresie przewozu osób,
- 4) stworzenia zagrożenia bezpieczeństwa ruchu drogowego przez m.in. blokowanie wjazdu do zatok przystankowych innym przewoźnikom,
- 5) niepowiadomienia Gminy Kazimierza Wielka o zmianie rozkładu jazdy lub zmianie przystanków, z których przewoźnik korzysta,
- 6) zaprzestania działalności przewozowej,
- 7) naruszenia postanowień niniejszych zasad i warunków.

§ 8. 1. Przewoźnik zobowiązany jest do pisemnego powiadomienia Burmistrza Miasta i Gminy Kazimierza Wielka z 1-miesięcznym wyprzedzeniem o planowanym zmianach, które mają wpływ na informacje zawarte w dokumentach załączonych do wniosku (o którym mowa w § 2 ust. 3).

§ 9. 1. Przewoźnik lub operator jest zobowiązany do pisemnego powiadomienia Burmistrza Miasta i Gminy Kazimierza Wielka, w ciągu 14 dni, o wystąpieniu wszelkich zmian dotyczących:

1. oznaczenia i adresu przewoźnika lub operatora,
2. przedłużenia lub zmiany terminu ważności zezwolenia na wykonywanie przewozów w krajowym transporcie drogowym,
3. zawieszenia lub likwidacji kursów bądź linii komunikacyjnych,
4. wszelkich zmian w rozkładach jazdy,

5. wygaśnięcia lub cofnięcia uprawnień do prowadzenia działalności w zakresie przewozu osób,

6. zatwierdzonych rozkładów jazdy wraz z zezwoleniem, decyzją stwierdzającą zmianę, odstąpienie lub wygaszenie wydaną przez właściwy organ.